

พจนานุกรมสยามวารสารพิมพ์

CHINO SIAMES DAILY NEWS

新新 暹華

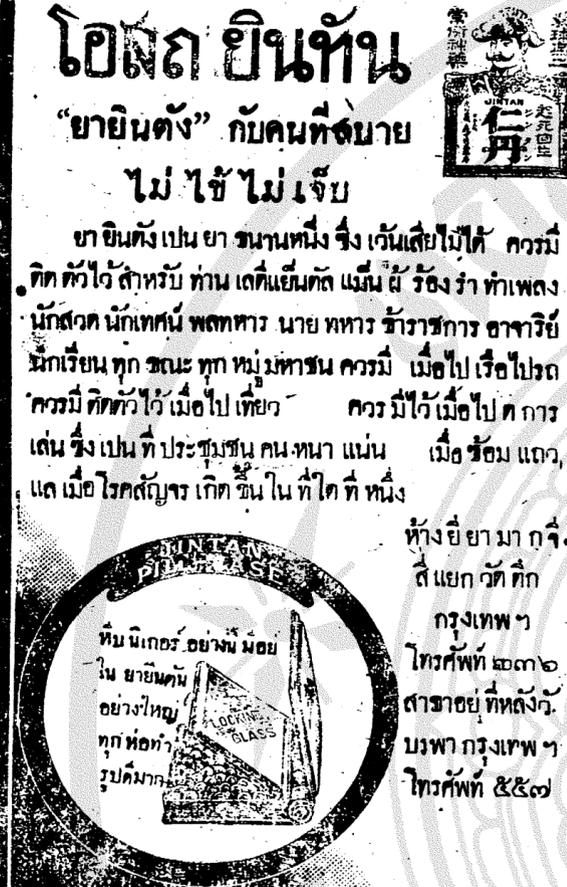
ฉบับที่ ๒- จัน ในสยามวารสารพิมพ์ ได้ทวารสิ้นแล้วเลขที่ ๒๐๕ 日十月四年八國民華新運華 วันพฤหัสบดีที่ ๑๐ เมษายน พระพุทธศักราช ๒๔๖๒

ห้าง ยี่ยามากู๋ สี่แยก วัดกีดกรุงเทพ ฯ โทรศัพท ๒๓๓๖ สาขา อยู่ ที่ หลัง วังบูรพากรุงเทพ ฯ โทรศัพท ๕๕๗

โอสถ ยี่นหัน

"ยายินตั้ง" กับคนที่ย้าย
ไม่ ไข้ ไม่ เจ็บ

ยา ยี่นหัน เป็น ยา สยามหนึ่ง ซึ่ง เว้นเสียไม่ได้ ควรมีติดตัวไว้ สำหรับ ท่าน เด็ดแค้นคด แม้น ผู้ ร้อง รำ ทำเพลง นักร้อง นักร้อง พดททวาร นาย ทหาร ข้าราชการ อาชาวีย์ นักเรียน ทุก ขณะ ทุก หมู่ ทหารคน ควรมี เมื่อไป เรือไปรถ ควรมี ติดตัวไว้ เมื่อไป เที่ยว ควรมี ไว้ เมื่อไป ตก การ เล่น ซึ่ง เป็น ที่ ประชุมชน คน ทนทาน แน่น เมื่อ ชี้อม แถว แล เมื่อ ไรศศัตรู เกิด ขึ้น ใน ที่ใด ที่หนึ่ง



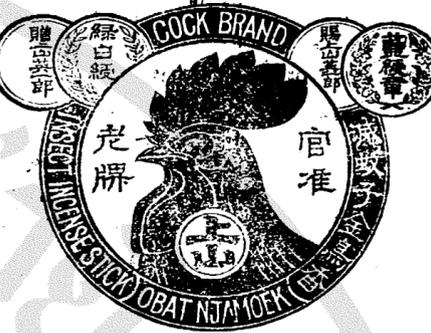
ห้าง ยี่ยามากู๋
สี่แยก วัดกีดกรุง
กรุงเทพ ฯ
โทรศัพท ๒๓๓๖
สาขา อยู่ ที่ หลัง
วังบูรพากรุงเทพ ฯ
โทรศัพท ๕๕๗

เบียร์ คิริน



ผลิตโดย บริษัท คิริน จำกัด
ทำโดยวิธีพิเศษ
เยี่ยม ร้อย จน ถึง
กระ กรวด ฤ ร่อง
ประ เทศ ยี่ น หัน
รอง ว่า เป็น เสา
เบียร์ชนิดที่ดื่มแล้ว
ชื่นใจ และ วิจิ
ดอย่างอื่นโดยแท้ ๆ
เอ็งกระกรวดหนึ่ง คงกระกรวดหนึ่งเมื่อมีการดื่มข้าราชการชั้นผู้ใหญ่
ผู้น้อย แลทั่วคอง ใช้ให้ดื่มเบียร์ชนิดนี้ กักตุนดื่มจนหมด ทวักจนหมด
จึงมี ภาชนะที่หลายอย่างมี ภาชนะที่บางจะความพอ ใจ ท่าน ภาชนะ

ยา กัญ ลัตว์



เป็น ยา สำหรับ กัน เล็ดตก กัน ปวดกั กัน มด และ กัน
แมลง ต่าง ๆ ได้ ดี ที่ หนึ่ง แพทย์ ใน ประเทศ ยี่ น หัน ได้ คิด
ประกอบ ทำ ยา ชนิดนี้ ขึ้น ไว้ เพื่อ สำหรับ ความ สุขแห่งร่างกาย
มนุษย์ โดย ไม่ ให้ มี สัตว์ แมลงต่าง ๆ ตาม ที่ ก่อตัว มา
แล้ว นั้น เข้า มา รบกวน ได้ ยา ชนิดนี้ มี ผู้ นิยม ใช้ เกือบ
ทั่วโลก ขอ เชิญท่าน พึงหลายที่ ยัง ไม่ ได้ เคย ใช้ ยานี้ จึง
รีบ ชื้อ มา ลอง ดู ก็ คง อาจ ทราบว่า ยานี้ จะ มี คุณ ประ โยชน์
อย่างไร ทั้ง ราคา ก็ พอ สมควร ด้วย
วิ. ขาย ที่ ห้าง ยี่ยามากู๋ โทรศัพท ๒๓๓๖
ถนนเยาวราช สี่แยก วัดกีดกรุงเทพ ฯ
สาขา ตั้ง อยู่ ที่ ถนน หลังวังบูรพา โทรศัพท ๕๕๗



โดยได้รับพระบรมราชานุญาต
จาก พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว

ห้าง เอ. เอ. บี

ทวี สำหรับ ประดับ ฝัง ได้ มี ตก เข้า มา อีก แล้ว
ตั้งวัน แต่งงาน ๆ ทั้งสิ้น
มี หวี เข็ม เข็ม และ กับ รูป ต่าง ๆ กัน

เชิญ ท่าน มา ชม ดู ที่ ห้าง เอ. เอ. บี
ถนน สุนาภกรวม แล เจริญกรุง

เครื่อง ยนต์รี ติด ท้าย เรือ

ที่ ห้าง เทพนคร พานิช มี จำหน่าย อยู่ ไม่ กี่ เครื่อง เป็น ชนิด
"เค" แล "เน็บบัน" จะ ขาย โดย ราคา ถูก ที่ สุด ถ้า ท่าน จะ ชื้อ
เครื่อง ชนิดนี้ เต้น ใน ฤดู นี้ นี้แล้ว ขอ ได้ ไปรถ อย่า ลืม มา ตาม ที่
ห้างนี้ ก่อน จึง จะ ชื้อ ได้ ราคา ถูก เครื่องเหล่านี้ มี ใช้ อยู่ ตก
คืน คง ไม่ มี ปัญหาว่า ใช้ ได้ ดี เพียงใด

บริษัท เทพนครพานิช
มุม ถนน สี่ พระยา
โทรศัพท ที่ ๑๕๗

ยาง ดัน ลม

ยาง ดันลม เป็นยาง ที่มี ชื้อ เลื่อง ทั่ว
โลก บัดนี้ ได้ มอม ให้ ห้าง เทพนคร
พานิช เป็น เอเยนต์ ผู้ เทียว ใน กรุง
สยาม ขอ เชิญท่าน รีบ ไป ชื้อ ยาง ดันลม
กระทำ ความ ตกคง เสีย โดยเร็ว จะ
คิดราคา อย่างทำ ที่ สุด

ห้าง เทพนครพานิช (บริษัทฯ
สุบสยาม) ทรง หลีก รดวง สพาน
เหล็กต่าง

โทรศัพท ที่ ๑๕๗



แจ้งความประจักษ์ราคา

ด้วย กรมยุทธภณาทหารบก จักต้อง
การซื้อสิ่งของบางอย่าง สำหรับใช้ราชการ
ทหารบก รวม ๒๔ ชนิด และเป็นจำนวนมาก
เช่นตราประทับซองตราไปรษณีย์...

ผลแห่งการรวมเล่ม ๕
หนังสือเรื่อง ผลแห่งการรวมเล่ม ๕ ราคา
เล่มละ ๕๐ สตางค์ ออกจำหน่ายแล้ว

Table with 2 columns: ระยะเวลา (Duration) and ราคา (Price) for various items.

เหล็กไน "เตตินรี"
ประกอบด้วย ก้านเหล็ก ของ น้ามัน
ปลาทู กัดกัดฟิวเจอร์ กับ สนิม เหล็ก มี คุณ ขอน
ให้ รับประทานอาหาร ได้ ช่วยให้อายุยืน...

ชีวิตของสัตว์ (หมายถึง ๘๖)
Advertisement for a book or publication about animal life.

เมื่อได้รับประทานยา ขนาน นี้ ก็เสื่อมหาย
คันใจ และ กลม มี กลาง รวบรวม แสง แสง ยิ่ง
จนกล่าปรกติ เพราะ ดยนี้ จึงให้ นาม ว่า
ยารักษาโรค ขนานนี้ ใช้ รักษา โรค...

แจ้งความของโรงพิมพ์จีนใน
อัครราชบัณฑิตยสถาน
แผนกไทย แต่จีน
แผนกไทย
๑ ปี ๑๐ บาท
๒ เดือน ๕ บาท
๓ เดือน ๓ บาท

อากาศร้อนจัด
เปลญวนให้ปกหัวตัวร้อน
อากาศ ใน กรุงเทพ ฯ ระหว่างนี้ ย่อม
เปลญวน ดีกว่า ทั่วร้อนจัด จึง เปลญวน
ให้สบาย โดยมาก มี อากาศ ร้อน ทั่วๆ ทั่ว

น้ำมันทาพื้นเรือน
สำหรับทาพื้นเรือน กันน้ำซึม
และละอองดิน พื้น น้ำมันนี้ ทำ
ให้พื้นเรือน เป็นมัน สะอาด ไม่จับ
จะเช็ด กวาด บัด เบ้า ก็ ออก ง่าย ทั้ง
บ้องกั้น หัวสัตว์ ที่เป็น เซอ ไวค มีให้
มีอยู่ ได้
ประดิษฐ์ สุคนธา
ห้อง ๑๐๗ ถึง ๑๑๑,
ตึกแยกวัดกึกกรุงเทพฯ



รถฟอร์ด ตกเข้ามาใหม่
เชิญมา ชม หรือ สั่ง เรือ เพราะ ตก เข้า มา น้อย คับ แล ราคา
ย่อม เข้าว มา ก
มี ยาง มี แฉก ดี ตก เข้า มา ใหม่ ใช้ทน แข็งแรง มี ี ตะเกียง
ไฟ ไฟ มี ผ้า ฝั่ม ยาง มี ที่ วาง ยาง แล อื่น ๆ ตก เข้า มา ใหม่ อีก
มากเหลือ จะ บรรยาย ให้ สะเอียด
รถที่ ตก เข้า มา มี ๕ สูบ ๑๒๒ แรงม้า แล ๕ สูบ ๒๐๐ แรงม้า
ใช้ น้ำ มัน น้คย ทน ทาน แข็งแรง ที่ สุด
นอกจาก นี้ ยัง จะมี เครื่อง รถ ทั่วๆ ทั่ว ตก เข้า มา อีก ใน ราว วัน
ที่ ๒๕ เดือนนี้
รถ ฟอร์ด เป็น รถ ที่ ดี ที่ เหมาะ สำหรับ ท่าน ที่ อยู่ ใน กรุงเทพ ฯ
แล หัว เมือง
เชิญ ชุม ที่ ชู่ บาง กอก ตึก เป็น เซเนนส์ แต่ ผู้ เตี่ยว
โทรศัพที่ เลข ที่ ๑๕๘



แจ้ง ความ ประกาศราคา

ด้วย กรม ยุทธภัณฑ์ ทหารบก จัก ต้อง การซื้อ สิ่ง ของ บางอย่าง สำหรับ ใช้ ราชการ ทหารบก รวม ๒๔ ชนิด และเป็น จำนวนมาก เช่น...

เพราะฉะนั้น ผู้ใด มีความประสงค์ จักขาย สิ่ง ของ หัตถ์ จัก รับ สัญญา ขาย สิ่ง ของ ดัง ที่กล่าวมาแล้ว ให้มา รอรับ หมายชี้ จำนวน...

(ลงนาม) นายพลตรี พระยาพิชัยคดี ผู้บัญชาการกรมยุทธภัณฑ์ ทหารบก

ผลแห่งการรวม เดิม ๔

หนังสือเรื่อง ผล แห่งการรวม เดิม ๔ ราคา เดิม ๓๐๕๓๕๐๐ ออก จำหน่าย แล้ว มีรายชื่อ โรงพิมพ์...

เรื่องอัตราราคา ค่า แรงจ้างความ

ด้วย ผู้ใด หรือ ที่ ทำ การ ใด ๆ จะ ลง แรงจ้าง ความ ขาย ของ หรือ ประการ ใด โรงพิมพ์ จัน ในสยามวารศัพท์...

Table with columns for item type (e.g., ๑. ๑๖๕๐, ๒. ๑๖๕๐) and price details.

เหล่าไฉน "สเต็มรี่" ประกอบ ด้วย คำสั่ง ๓๓ ของ นำ มั่น ปลากัด...

จำหน่าย ยา ห้าง เอง โกลด์ ซยาม กอโมเรีย...

ชีวิต ของ สัตว์ (หมาย เดิม ๗๖)



เมื่อใด รับ ประทาน ยา รักษาน น ที่ เดิม หาย ทั้งใจ และ กล้าม มี คำสั่ง ว่าง กาย แสง แสง ยัง...

แจ้งความของโรงพิมพ์จันใน ๗

Table listing printing services and prices, including 'แผนกไทย' and 'แผนกจีน'.

ทุกคนที่ต้องการพิมพ์ เพราะ เหตุ ที่ ทุก คน เรา คงคิดในหลัก...

อากาศร้อนจัด

อากาศ ใน กรุงเทพ ระหว่างนี้ ย่อม เป็น ฤดู ร้อน...

ควรรักษาตัวให้ดี

อาหาร เจ็บป่วย เช่นปวด หัว ตัวร้อน...

แอส. ไบรินก้าเปาน์

ยา ที่ กล่าวชื่อ ข้าง บนนี้ เป็นยา อย่าง ดี...

ทั้ง รายยาเขาอวรากร โทรศัพท์ ๖๒๕

น้ำมัน ทา ฟัน เร็ว

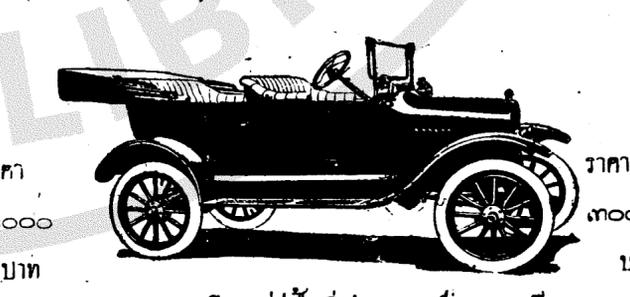
สำหรับ ๑. ฟัน เร็ว กัน ด้ สัตว์ และ ตะของ ฟัน...

ให้ ฟัน เร็ว เป็นมัน ตะของ ไม่ จับ จะ เร็ก กวาด ด้ เป่า ก็ ออก ง่าย ทั้ง...

ประดิษฐ์ ลุงคนธา

ทั้ง ๑๐๗ ถึง ๑๑๓ สี่แยกวัดที่กรุง...

ยางรถยนต์ ชนิด มิแสดลิน ได้ ตก เข้า มา ถึง แล้ว มี ขนาด ดังนี้ ๗๑๐x๙๐, ๗๖๐x๙๐, ๘๑๐x๙๐...



ราคา ๓๐๐๐ บาท ไปรถ ส่ง ชื่อ ที่ ดู รถยนต์ บางกอก ดีชก โทรศัพท์ เลข ที่ ๑๕๙

อำนาจแห่งความมานะ เดิม ๓๓
หนังสือเรื่อง "อำนาจแห่งความมานะ"
เดิม - อธิบายความหมายของ... ราคา เดิม ๓๐
๓๐ ตำราที่ค้นคว้า... ที่มี
คำอธิบายอย่างละเอียด... เพราะ
ฉบับพิมพ์ครั้งแรก...

ท่านลงแจ้งความหรือ
ท่านจะลงแจ้งความรายสัปดาห์
สินค้าและแจ้งความอื่นๆ ไม่ควร
พิมพ์ลงใน หนังสือพิมพ์ จีน ใน
สยาม วรร กัณฑ์ ได้ ประโยชน์ มาก
กว่าที่ไม่ลงหนังสือพิมพ์...
แจ้งความ...
จำหน่ายทั้งหมวกไทยและจีนมากกว่า
หนังสือพิมพ์รายสัปดาห์...
ต่างประเทศก็มีอีกมาก...
ต้องสงสัยแจ้งความในหนังสือพิมพ์
นี้จะไม่เกิดผลอันใด

รถยนต์ บริสโตล
รถยนต์ชนิดนี้ เป็น รถที่สร้าง
ขึ้นโดยแบบฝรั่ง ใช้ น้ำมัน
เชื้อเพลิง...
เป็นรถที่คงความนิยมของ
คนไทยมาก
ขอเชิญมา ชมที่ ห้างเพนกวิน
พานิช
โทรทัศน์ที่ ๑๕๗ ถนนสีพระยา
๑. ๓๐/๕/๖๓

แจ้งความ
ของ โรงพิมพ์จีนในสยาม วรร กัณฑ์
ที่ โรงพิมพ์จีนในสยาม วรร กัณฑ์
หนังสือเรื่อง...
ฉบับพิมพ์ครั้งแรก...
ฉบับพิมพ์ครั้งที่ ๒...
ฉบับพิมพ์ครั้งที่ ๓...

- (๑) เรื่อง พระเจ้า... ราคา เดิม ๓๐ ตำรา
(๒) พงศาวดาร... ราคา เดิม ๓๐ ตำรา
(๓) เรื่อง... ราคา เดิม ๓๐ ตำรา
(๔) เรื่อง... ราคา เดิม ๓๐ ตำรา
(๕) เรื่อง... ราคา เดิม ๓๐ ตำรา
(๖) เรื่อง... ราคา เดิม ๓๐ ตำรา
(๗) เรื่อง... ราคา เดิม ๓๐ ตำรา
(๘) เรื่อง... ราคา เดิม ๓๐ ตำรา
(๙) เรื่อง... ราคา เดิม ๓๐ ตำรา
(๑๐) เรื่อง... ราคา เดิม ๓๐ ตำรา
(๑๑) เรื่อง... ราคา เดิม ๓๐ ตำรา
(๑๒) เรื่อง... ราคา เดิม ๓๐ ตำรา
(๑๓) เรื่อง... ราคา เดิม ๓๐ ตำรา
(๑๔) เรื่อง... ราคา เดิม ๓๐ ตำรา
(๑๕) เรื่อง... ราคา เดิม ๓๐ ตำรา
(๑๖) เรื่อง... ราคา เดิม ๓๐ ตำรา
(๑๗) เรื่อง... ราคา เดิม ๓๐ ตำรา
(๑๘) เรื่อง... ราคา เดิม ๓๐ ตำรา
(๑๙) เรื่อง... ราคา เดิม ๓๐ ตำรา
(๒๐) เรื่อง... ราคา เดิม ๓๐ ตำรา

- ### กำหนดคดี
- ๑) ทางไปรษณีย์...
เมื่อประจำวันที่...
ก. เชียงใหม่, ลำพูน, พะเยา...
ข. เชียงใหม่, ลำพูน, พะเยา...
ค. เชียงใหม่, ลำพูน, พะเยา...
ง. เชียงใหม่, ลำพูน, พะเยา...
จ. เชียงใหม่, ลำพูน, พะเยา...
ฉ. เชียงใหม่, ลำพูน, พะเยา...
ช. เชียงใหม่, ลำพูน, พะเยา...
ฅ. เชียงใหม่, ลำพูน, พะเยา...
ฉ. เชียงใหม่, ลำพูน, พะเยา...
๒) ทางไปรษณีย์...
เมื่อประจำวันที่...
ก. เชียงใหม่, ลำพูน, พะเยา...
ข. เชียงใหม่, ลำพูน, พะเยา...
ค. เชียงใหม่, ลำพูน, พะเยา...
ง. เชียงใหม่, ลำพูน, พะเยา...
จ. เชียงใหม่, ลำพูน, พะเยา...
ฉ. เชียงใหม่, ลำพูน, พะเยา...
ช. เชียงใหม่, ลำพูน, พะเยา...
ฅ. เชียงใหม่, ลำพูน, พะเยา...
๓) ทางไปรษณีย์...
เมื่อประจำวันที่...
ก. เชียงใหม่, ลำพูน, พะเยา...
ข. เชียงใหม่, ลำพูน, พะเยา...
ค. เชียงใหม่, ลำพูน, พะเยา...
ง. เชียงใหม่, ลำพูน, พะเยา...
จ. เชียงใหม่, ลำพูน, พะเยา...
ฉ. เชียงใหม่, ลำพูน, พะเยา...
ช. เชียงใหม่, ลำพูน, พะเยา...
ฅ. เชียงใหม่, ลำพูน, พะเยา...

ห้างสยามศรีเพ็ชร แอนโก

ซึ่งตั้งอยู่ ตรงหน้า ห้างรัตนมาลา ชั้น ๓ ถนนพญาศรี ถนนกรุงเทพฯ
ประเทศสยาม สวิดิช วัน เพ็งไร เราทั้งหลาย ย่อมทราบกันดีแล้ว...
บริบูรณ์ ทั้งหลาย โดย มากคือ ชัก นำมา จาก ประเทศ ที่ สวิดิช เด็ด...
เนื่อง แกะ ซึ่ง ประเทศ เรา ยังใช้ เป็น ที่ นิยม นับ ถึง กัน ยังมี อีก มาก...
ประโยชน์ ได้ คัด ออกเสีย มั่งคั่ง...
ใน เทศกาล วัน มี ใหม่ บรรดา บุตร หลาน ที่ พากัน ทำ...
หน้าบ้าน มารดา เดิม...
เป็นดี บังเกิด เลี้ยง ทั้ง เรา และ เป็น พระ อ่อน ประเสริฐ ที่ สุด
บรรดา ย่ามวัน ทั้งหลาย นี้ มี เป็น ย่ามวัน ทาง เกษ พืช...
ท่านก็ หาซื้อ ได้ โดย ราคา ย่อม เยาว์ ที่ สุด ณ ห้าง สยามศรีเพ็ชร...
ราคาต่อไปนี้

ผ้าขาว... ๓๐ บาท	ผ้าขาว... ๓๐ บาท	ผ้าขาว... ๓๐ บาท
ผ้าขาว... ๓๐ บาท	ผ้าขาว... ๓๐ บาท	ผ้าขาว... ๓๐ บาท
ผ้าขาว... ๓๐ บาท	ผ้าขาว... ๓๐ บาท	ผ้าขาว... ๓๐ บาท
ผ้าขาว... ๓๐ บาท	ผ้าขาว... ๓๐ บาท	ผ้าขาว... ๓๐ บาท
ผ้าขาว... ๓๐ บาท	ผ้าขาว... ๓๐ บาท	ผ้าขาว... ๓๐ บาท
ผ้าขาว... ๓๐ บาท	ผ้าขาว... ๓๐ บาท	ผ้าขาว... ๓๐ บาท
ผ้าขาว... ๓๐ บาท	ผ้าขาว... ๓๐ บาท	ผ้าขาว... ๓๐ บาท
ผ้าขาว... ๓๐ บาท	ผ้าขาว... ๓๐ บาท	ผ้าขาว... ๓๐ บาท
ผ้าขาว... ๓๐ บาท	ผ้าขาว... ๓๐ บาท	ผ้าขาว... ๓๐ บาท
ผ้าขาว... ๓๐ บาท	ผ้าขาว... ๓๐ บาท	ผ้าขาว... ๓๐ บาท

นอกจากนี้ ยังมี...
นายไกรจอน ผู้จัดการ



ทั้งนี้ มี เรือ ทำ เหล้า บริเวณนี้ และ เหล้า วิถี ก็ อย่างดี ราย

